

AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT

N° E - - - 0054 /AONO/MINEE/CIPM/CCCM-AI/2021 DU 15 OCT 2021

**APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT POUR L'EXÉCUTION DES
TRAVAUX DE RACCORDÈMENT ÉLECTRIQUE DE L'USINE SUD HÉVÉA À
PARTIR DU BARRAGE HYDRO ÉLECTRIQUE DE MEKIN DANS LE
DÉPARTEMENT DU DJA ET LOBO, RÉGION DU SUD EN PROCEDURE
D'URGENCE**

**FINANCEMENT : Budget du Fond de Développement du Secteur de
l'Electricité, Exercices 2021 et suivants.**

Maître d'Ouvrage : Ministre de l'Eau et de l'Energie

Le **Ministre de l'Eau et de l'Energie**, Maître d'Ouvrage lance, un Appel d'Offres National pour la réalisation des études d'exécution, la fourniture et la construction du réseau électrique en vue de l'alimentation de l'usine Sud Hévéa dans le département du Dja et Lobo, Région du Sud.

1) Objet de l'Appel d'Offres

Le présent appel d'offres a pour objet le recrutement d'une entreprise de travaux pour l'exécution de travaux de raccordement électrique de l'usine sud hévéa à partir du barrage hydro électrique de Mekindans le Département du Dja et Lobo, Région du sud en procédure d'urgence.

2) Consistance des prestations :

L'ensemble des prestations à exécuter se décline comme suit :

- construire un poste MT de raccordement à la centrale de MEKIN ;
- construire la ligne 30kV d'alimentation de SUD HEVEA ;
- construire le poste MT/MT de livraison du client ;
- pose des transformateurs de Distribution H61.
- construire les réseaux MT/BT de desserte ;
- mise en service de l'ouvrage ;
- prestations diverses ;

- Garantie de l'ouvrage pour une durée de 12 mois.

3) Délai d'exécution des prestations :

Le délai d'exécution des prestations objet du présent Marché est de : **huit (08) mois**
Ce délai court à compter de la date de notification de l'ordre de service de commencer les prestations.

La zone d'exécution du projet est l'axe **Mekin-Ekok-Ndibizong -Nobessedans** le Département du Dja et Lobo, Région du SUD.

4) Allotissement

Les prestations, objet du présent Avis d'Appel d'Offres vont s'exécuter en un lot unique

5) Coût prévisionnel

Le coût prévisionnel des prestations est de **Un milliard Huit Cent Dix-huit Millions Cent Quatre Vingt Un Mille, Huit Cent Dix Huit (1 818 181818) Francs CFA**

6) Participation et origine :

La participation est ouverte aux entreprises de droit Camerounais répondant aux critères d'évaluation.

7) Financement :

Les prestations objet du présent Appel d'offres sont financées par le Budget du Fond de Développement du Secteur de l'Electricité, Exercices 2021 et suivants.

8) Cautionnement provisoire (garantie de soumission):

Les offres devront être accompagnées d'un cautionnement provisoire (garantie de soumission) établi selon le modèle indiqué dans le Dossier d'Appel d'Offres par un établissement bancaire de premier ordre agréé par le Ministère en charge des Finances de la République du Cameroun et d'un montant égal à **Trente Six Millions trois cent soixante-quatre mille (36 364 000) de FCFA**.

L'absence du cautionnement provisoire ou sa non-conformité au modèle joint dans le Dossier d'Appel d'Offres entraîne à l'ouverture des plis, la non-recevabilité de l'offre.

Chaque caution restera valable pendant **cent vingt (120) jours** à compter de la date limite de remise des offres. Le cautionnement provisoire sera libéré d'office au plus tard 30 jours après l'expiration de la validité des offres pour les soumissionnaires n'ayant pas été retenus. Dans le cas où le soumissionnaire est attributaire du marché, le cautionnement provisoire sera libéré après constitution du cautionnement définitif.

9) Consultation du Dossier d'Appel d'Offres

Le Dossier d'Appel d'Offres peut être consulté aux heures ouvrables au Ministère de l'Eau et de l'Energie, Direction des Affaires Générales, Service des Marchés Publics, 3^{ème} étages de la TOUR de l'immeuble ministériel N°1, porte **03T12**, BP 70 Yaoundé, Tél: 222 22 61 83, dès publication du présent avis.

10) Remise des offres

Les offres rédigées en français ou en anglais en **sept (07) exemplaires** dont l'original et six (06) copies marquées comme telles, conformes aux prescriptions du Dossier

d'Appel d'Offres, devront être déposées contre récépissé dûment signé ou recommandées avec accusé de réception au Ministère de l'Eau et l'Energie, Service des Marchés Publics, 3^{ème} étage de la TOUR de l'immeuble ministériel N°1, porte 3T02, BP 70 Yaoundé, Tél: 222 22 61 83, au plus tard le 06 Octobre 2021 à **14 heures précises**.

Les plis fermés contenant les offres devront porter la mention :

AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT

N° 0054 /AONO/MINEE/CIPM/CCCM-AI/2021 DU 15 OCT 2021

APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT POUR L'EXÉCUTION DES TRAVAUX DE RACCORDEMENT ÉLECTRIQUE DE L'USINE SUD HÉVÉA À PARTIR DU BARRAGE HYDRO ÉLECTRIQUE DE MEKIN DANS LE DÉPARTEMENT DU DJA ET LOBO, RÉGION DU SUD EN PROCÉDURE D'URGENCE

FINANCEMENT : Budget du Fond de Développement du Secteur de l'Électricité, Exercices 2021 et suivants

**Maître d'Ouvrage : Ministre de l'Eau et de l'Energie
« A N'OUVRIR QU'EN SEANCE DE DEPOUILLEMENT ».**

11) Acquisition du Dossier d'Appel d'Offres

Le Dossier d'Appel d'Offres (DAO) peut être obtenu au Ministère de l'Eau et de l'Energie, Direction des Affaires Générales, Service des Marchés Publics, 3^{ème} étage de la TOUR de l'immeuble ministériel N°1, porte **03T12**, BP 70 Yaoundé, Tél: **222 22 61 83**, dès publication du présent avis contre présentation d'une quittance de versement au Trésor Public d'une somme non remboursable de **CINQ CENT MILLE (500 000) Francs CFA**. Représentant les frais d'achat du dossier.

Lors du retrait du DAO, les soumissionnaires devront se faire enregistrer en laissant leur adresse complète. (B.P., Fax, Téléphone, etc.).

12) Recevabilité des offres

Sous peine de rejet, les autres pièces du dossier administratif requises doivent être impérativement produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur ou une autorité administrative, conformément aux stipulations du Règlement Particulier de l'Appel d'Offres.

Elles devront obligatoirement dater de moins de trois (03) mois précédant la date originale de dépôt des offres ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'Avis d'Appel d'Offres.

Toute offre incomplète conformément aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable. Notamment l'absence de la caution de soumission d'un montant de **Trente Six Millions trois cent soixante-quatre mille (36 364 000) FCFA**

délivrée par une banque de premier ordre ou une Compagnie d'Assurances agréée par le Ministère chargé des Finances d'un délai de validité de **Quatre-Vingt (90) jours** à compter de la date limite de la remise des offres, établie selon le modèle proposé dans le DAO.

13) Ouverture des plis

L'ouverture des offres administratives, des propositions techniques et financières, aura lieu le **08 NOV. 2021** à 15 heures dans la salle de réunions de la Commission Interne de Passation des Marchés du Ministère de l'Eau et de l'Énergie sise à Yaoundé Mvog Ada à l'immeuble annexe N°2 troisième étage.

14) Critères d'évaluation des offres

Les critères éliminatoires fixent les conditions minimales à remplir pour être admis à l'évaluation suivant les critères essentiels. Le non-respect de ces critères entraîne le rejet de l'offre du soumissionnaire.

14-1) Critères essentiels

Les critères d'admission des dossiers administratifs sont essentiellement basés sur la vérification de la conformité des pièces administratives demandées.

L'évaluation technique sera faite sur la base des critères prédéfinis auxquels sera attribuée la notation binaire (oui ou non) de manière à atteindre la note globale de 100% de « oui ». Ces critères ont été groupés par rubrique ainsi qu'il suit :

- Références du soumissionnaire dans les travaux similaires;
- Capacité technique (moyen humains et matériels) ;
- Méthodologie de mise en œuvre, planning et délais d'exécution des travaux;
- Visite de site
- Capacité financière (Chiffre d'Affaires cumulé supérieur ou égal à 900000 000 FCFA) pour les cinq dernières années ;
- La note technique minimale de qualification est de **80%** de « oui ».

14-2). Critères éliminatoires

- 1- Présentation des offres ;
- 2- Absence ou non-conformité d'une pièce administrative après un délai de 48 heures ;
- 3- Fausse déclaration ou pièces falsifiées ;
- 4- Note technique inférieure à **80%**;
- 5- Omission d'un prix unitaire dans l'offre financière ;
- 6- Absence de la caution de soumission ;
- 7- Absence de la déclaration sur l'honneur du non abandon et de défaillance dans les marchés antérieurs au cours des trois (03) dernières années.

15)Durée de validité des offres

Les soumissionnaires restent tenus par leur offre pendant Quatre-Vingt (90) jours à partir de la date limite fixée pour la remise des offres.

16)Attribution du marché :

Le Maître d'Ouvrage attribuera le Marché au Soumissionnaire dont l'offre aura été évaluée la moins-disante et jugée substantiellement conforme au Dossier d'Appel d'Offres.

17)Renseignements complémentaires :

Pour toutes informations complémentaires relatives au présent Appel d'Offres, les entreprises intéressées peuvent s'adresser soit au Service de Passation des Marchés du MINEE Tél : 222 22 61 83 ou à la Direction de l'Electricité.

18)Dénonciation

Corruption ou mauvaises pratiques « pour tentative de corruption ou faits de mauvaises pratiques », bien vouloir appeler le MINMAP ou envoyer un SMS aux numéros suivants : 673 20 57 25 /699 37 07 4

Yaoundé le, 15 OCT 2021

Le Ministre de l'Eau et de l'Energie

Maître d'Ouvrage

Ampliations:

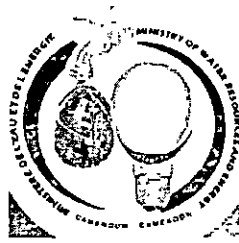
- MINMAP (pour information) ;
- ARMP (pour publication) ;
- CIPM (pour information) ;
- DAG/SMP (pour archivage) ;
- Affichage (pour information).



Handou Essombe Gaston

REPUBLIQUE DU
CAMEROUN
Paix – Travail – Patrie

MINISTERE DE L'EAU ET DE
L'ENERGIE



REPUBLIC OF
CAMEROON
Peace – Work –
Fatherland

MINISTRY OF WATER
RESOURCE AND
ENERGY

NATIONAL OPEN CALL FOR TENDER NOTICE

N° 011 - - 0054 /AONO/MINEE/CIPM/CCCM-AI/2021 FROM 15 OCT 2021

**NATIONAL CALL FOR TENDERS OPEN FOR THE EXECUTION OF
ELECTRICAL CONNECTION WORK OF THE SUD HÉVÉA PLANT FROM THE
MEKIN HYDRO-ELECTRIC DAM IN THE DEPARTMENT OF DJA AND LOBO,
SOUTHERN REGION UNDER EMERGENCY PROCEDURE.**

**FINANCING: Budget of the Electricity Sector Development Fund, Fiscal years
2021 and others.**

Owner: Minister of Water and Energy

The **Minister of Water and Energy**, Contracting Authority, launches a National Call for Tenders for the realization of the execution studies, the supply and the construction of the electric network for the supply of the SudHévée factory in the Dja and Lobo department, South Region.

1) Purpose of the Invitation to Tender

The purpose of this call for tenders is to recruit a works company for the execution of electrical connection works for the southern rubber plant from the Mekin hydroelectric dam in the Dja and Lobo department, Region of south in emergency procedure.

2) Consistency of services:

All the services to be performed are as follows:

- build an MV substation for connection to the MEKIN power plant;
- build the 30kV supply line for SUD HEVEA;

- build the customer's MT / MT delivery station;
- Installation of H61 Distribution transformers.
- build the MV / LV service networks;
- commissioning of the structure;
- various services;
- Guarantee of the work for a period of 12 months.

3) Period of execution of the services:

The period of execution of the services covered by this Contract is eight (08) months. This period starts from the date of notification of the service order to start the services.

The project implementation area is the Mekin-Ekok-Ndibizong - Nobesse axis in the Department of Dja and Lobo, SOUTH Region.

4) Attribution

The services, subject of this Notice of Invitation to Tender will be carried out in a single batch

5) Estimated cost

The estimated cost of the services is One billion Eight Hundred and Eighteen Million One Hundred and Eighty One Thousand, Eight Hundred and Eighteen (1,818,181,818) CFA Francs

6) Participation and origin:

Participation is open to companies governed by Cameroonian law that meet the evaluation criteria.

7) Funding:

The services covered by this call for tenders are financed by the Budget of the Development Fund for the Electricity Sector, Fiscal Years 2021 and following.

8) Provisional bond (tender guarantee):

The tenders must be accompanied by a provisional bond (tender guarantee) established according to the model indicated in the Bidding Document by a first-rate banking institution approved by the Ministry in charge of Finance of the Republic of

Cameroon and in an amount equal to **Thirty Six Million threehundred and four thousand(36,364,000) FCFA.**

The absence of the provisional bond or its non-compliance with the model attached in the Invitation to Tender File leads to the opening of the bids, the non-admissibility of the bid.

Each deposit will remain valid for one hundred and twenty (120) days from the deadline for submitting offers. The provisional bond will automatically be released no later than 30 days after the expiry of the validity of the tenders for unsuccessful bidders. In the event that the tenderer is awarded the contract, the provisional bond will be released after constitution of the final bond.

9) Consultation of the Invitation to Tender File

The Tender File can be consulted during working hours at the Ministry of Water and Energy, Directorate of General Affairs, Public Procurement Service, 3rd floors of the TOWER of ministerial building N ° 1, Porte 03T12, BP 70 Yaoundé, Tel: 222 22 61 83, upon publication of this notice.

10) Submission of tenders

Bids drawn up in French or English in seven (07) copies, including the original and six (06) copies marked as such, in accordance with the requirements of the Invitation to Tender File, must be submitted against a receipt duly signed or recommended with acknowledgment of receipt to the Ministry of Water and Energy, Public Procurement Service, 3rd floor of the TOWER of the ministerial building N ° 1, door 3T02, BP 70 Yaoundé, Tel: 222 22 61 83, at most late on 08 NOV 2021 at 2 p.m. sharp.

The closed envelopes containing the offers must bear the mention:

NATIONAL OPEN CALL FOR TENDER NOTICE

N° 0054 /AONO/MINEE/CIPM/CCCM-AI/2021 FROM 5 OCT 2021

**NATIONAL CALL FOR TENDERS OPEN FOR THE EXECUTION
OF ELECTRICAL CONNECTION WORK OF THE SUD HÉVÉA PLANT
FROM THE MEKIN HYDRO-ELECTRIC DAM IN THE DEPARTMENT OF
DJA AND LOBO, SOUTHERN REGION UNDER EMERGENCY
PROCEDURE.**

**FINANCING: Budget of the Electricity Sector Development Fund,
Fiscal years 2021 and following**

Client: Minister of Water and Energy

"ONLY TO BE OPENED IN COUNTING SESSION".

11) Acquisition of the Tender File

The Bidding Document (DAO) can be obtained from the Ministry of Water and Energy, Directorate of General Affairs, Public Procurement Service, 3rd floor of the TOWER of ministerial building N° 1, door 03T12, BP 70 Yaoundé, Tel: 222 22 61 83, upon publication of this notice against presentation of a receipt for payment to the Public Treasury of a non-refundable sum of FIVE HUNDRED THOUSAND (500,000) CFA Francs. Representing the costs of purchasing the file.

When withdrawing the DAO, tenderers must register by leaving their full address. (B.P., Fax, Telephone, etc.).

12) Admissibility of tenders

Under penalty of rejection, the other documents of the administrative file required must be produced in originals or in certified true copies by the issuing department or an administrative authority, in accordance with the provisions of the Special Regulations of the Call for Tenders.

They must be dated less than three (03) months preceding the original date of submission of tenders or have been established after the date of signature of the Notice of Call for Tenders.

Any incomplete offer in accordance with the requirements of the Invitation to Tender File will be declared inadmissible. In particular the absence of the bid bond in the amount of **Thirty Six Million threehundred and four thousand (36,364,000) FCFA**. FCFA issued by a first-rate bank or an Insurance Company approved by the Ministry in charge of Finance for a period of validity eighty (90) days from the deadline for submission of tenders, established according to the model proposed in the bidding documents.

13) Opening of the folds

The opening of administrative offers, technical and financial proposals, will take place on..... **08 NOV 2021** at 3 p.m. in the meeting room of the

Internal Procurement Commission of the Ministry of Water and Energy located in Yaoundé Mvog Ada in the annex building N ° 2 third floor.

14) Bid evaluation criteria

The eliminatory criteria set the minimum conditions to be met in order to be admitted to the evaluation according to the essential criteria. Failure to meet these criteria will result in the rejection of the tenderer's offer.

14-1) Essential criteria

The admission criteria for administrative files are essentially based on checking the compliance of the administrative documents requested.

The technical evaluation will be made on the basis of predefined criteria to which the binary rating (yes or no) will be assigned so as to achieve the overall rating of 100% of "yes". These criteria have been grouped by heading as follows:

- • Bidder's references in similar work;
- • Technical capacity (human and material resources);
- • Methodology of implementation, planning and deadlines for the execution of the works;
- • Site visit
- • Financial capacity (cumulative turnover greater than or equal to CFAF 900,000,000) for the last five years
- The minimum technical score required for opening the financial offer is 80% "yes".

14-2). Eliminatory criteria

1) Presentation of offers

- 2- Absence or non-conformity of an administrative document after a period of 48 hours;
- 3- False declaration or falsified documents ;
- 4- Technical score below 80% ;
- 5- Omission of a unit price in the financial offer ;
- 6- Absence of the bid bond ;
- 7- Absence of a sworn statement of non-abandonment and default in the execution of a previous public contract within the last three years.

15)Validity of bids

Tenderers remain bound by their tender for a period of ninety (90) days from the deadline for submission of tenders.

16)Award of contract :

The Contracting Authority will award the Contract to the bidder whose bid has been evaluated as the lowest and deemed to be in accordance with the Tender File.

17)Further information:

For further information on this invitation to tender, interested companies may contact either the Public Contract Service of MINEE. Tel: 222 22 61 83 or the Electricity Department.

18)Denunciation

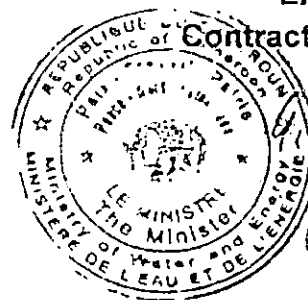
For cases of corruption or malpractice", please call MINMAP or send an SMS to the following numbers: 673 20 57 25 /699 37 07 4

Yaounde, _____
**The Minister of Water and
 Energy**

Contracting Authority

Copies:

- MINMAP (for information) ;
- ARMP (for publication) ;
- CIPM (for information) ;
- DAG/SMP (for archiving) ;
- Display (for information).



[Handwritten Signature]
 Eloundou Essomba Gaston